



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 2. september 2014
(OR. en)

12731/14

Institutsioonidevaheline
dokument:
2014/0240 (NLE)

EEE 56
SAN 325
PHARM 61
MI 600

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Jordi AYET PUIGARNAU, direktor
Kättesaamise kuupäev:	20. august 2014
Saaja:	Uwe CORSEPIUS, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2014) 522 final
Teema:	Ettepanek: NÕUKOGU OTSUS seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees seoses EMP lepingu protokolli nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega (Tervisevaldkonna tegevusprogramm)

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2014) 522 final.

Lisatud: COM(2014) 522 final



EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 19.8.2014
COM(2014) 522 final

2014/0240 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

**seisukoha kohta,
mis võetakse Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees seoses EMP lepingu protokoli nr
31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega
(Tervisevaldkonna tegevusprogramm)**

SELETUSKIRI

1. ETTEPANEKU TAUST

Nõutava õiguskindluse ja siseturu ühtsuse tagamiseks peab EMP ühiskomitee pärast asjaomaste ELi õigusaktide vastuvõtmist integreerima need võimalikult kiiresti Euroopa Majanduspiirkonna lepingusse.

EMP lepingu artiklis 78 on sätestatud, et lepinguosaliselised peavad tihendama ja laiendama koostööd liidu tegevusvaldkondade raames.

2. KONSULTEERIMINE HUVITATUD ISIKUTEGA JA MÕJU HINDAMINE

EMP ühiskomitee otsuse eelnõu (mis on lisatud nõukogu otsuse ettepanekule) eesmärk on muuta EMP lepingu protokoll nr 31, mis käsitleb koostööd teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust, et laiendada lepinguosaliste koostööd.

EMP lepingu osaliste koostöö laiendamiseks kõnealuses valdkonnas (alates 1. jaanuarist 2014) tuleb eespool nimetatud muudatusettepanekuga lepingusse inkorporeerida Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. märtsi 2014. aasta määrus (EL) nr 282/2014, millega luuakse liidu kolmas tervisevaldkonna tegevusprogramm aastateks 2014–2020 ja tunnistatakse kehtetuks otsus nr 1350/2007/EÜ¹.

Tuleb märkida, et Liechtenstein ei osale kõnealuses programmis ega selle rahastamises.

3. ETTEPANEKU ÕIGUSLIK KÜLG

Nõukogu määruse (EÜ) nr 2894/94 (Euroopa Majanduspiirkonna lepingu rakendamise korra kohta) artikli 1 lõikega 3 on ette nähtud, et nõukogu määrab komisjoni ettepanekul kindlaks seisukoha, mis tuleb liidu nimel selliste otsuste suhtes võtta.

Komisjon esitab nõukogule EMP ühiskomitee otsuse eelnõu, et nõukogu kiidaks selle heaks kui liidu seisukoha. Komisjon loodab, et ta saab seisukoha EMP ühiskomitees esitada esimesel võimalusel.

EMP ühiskomitee otsus peaks endast kujutama ka lepinguosaliste EMP lepingu protokoll nr 32 artikli 1 lõike 8 kohast kokkulepet alustada määruse (EL) nr 282/2014 kohast koostööd alates 1. jaanuarist 2014 ka siis, kui käesolev EMP ühiskomitee otsus võetakse vastu või selle kohaldamiseks vajalike põhiseadusest tulenevate võimalike nõuete täitmisest teatatakse alles pärast 10. juulit 2014.

¹ ELT L 86, 21.3.2014, lk 1.

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

**seisukoha kohta,
mis võetakse Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees seoses EMP lepingu protokoll nr
31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega
(Tervisevaldkonna tegevusprogramm)**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 168 lõiget 5 koostoimes artikli 218 lõikega 9,

võttes arvesse nõukogu 28. novembri 1994. aasta määrust (EÜ) nr 2894/94 Euroopa Majanduspiirkonna lepingu rakendamise korra kohta,² eriti selle artikli 1 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Majanduspiirkonna leping³ (edaspidi „EMP leping”) jõustus 1. jaanuaril 1994.
- (2) Kooskõlas EMP lepingu artikliga 98 võib EMP ühiskomitee oma otsusega muu hulgas muuta EMP lepingu protokoll nr 31 (edaspidi „protokoll nr 31”).
- (3) Protokoll nr 31 sisaldab sätteid ja kokkuleppeid koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust.
- (4) On asjakohane laiendada EMP lepingu osaliste koostööd nii, et see hõlmaks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) nr 282/2014⁴.
- (5) On asjakohane, et EFTA riikide osalus määrusest (EL) nr 282/2014 tulenevas tegevuses algab 1. jaanuaril 2014 ka siis, kui käesolevale otsusele lisatud EMP ühiskomitee otsus võetakse vastu või selle kohaldamiseks vajalike põhiseadusest tulenevate võimalike nõuete täitmisest teatatakse alles pärast 10. juulit 2014.
- (6) EFTA riikides moodustatud üksused peaksid saama osaleda tegevuses, mis algab enne käesolevale otsusele lisatud EMP ühiskomitee otsuse jõustumist. Pärast 1. jaanuari 2014 alustatud tegevuse kulusid võib käsitada rahastamiskõlblikena samadel

² EÜT L 305, 30.11.1994, lk 6.

³ EÜT L 1, 3.1.1994, lk 3.

⁴ Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 282/2014, 11. märts 2014, millega luuakse liidu kolmas tervisevaldkonna tegevusprogramm aastateks 2014–2020 ja tunnistatakse kehtetuks otsus nr 1350/2007/EÜ (ELT L 86, 21.3.2014, lk 1–13).

tingimustel nagu ELi liikmesriikides moodustatud üksuste kulusid, eeldusel, et EMP ühiskomitee otsus jõustub enne asjaomase tegevuse lõpetamist.

- (7) Seetõttu tuleks vastavalt muuta protokolli nr 31.
- (8) Muudatust tuleks kohaldada alates 1. jaanuarist 2014.
- (9) EMP ühiskomitees võetav liidu seisukoht peaks seepärast tuginema lisatud otsuse eelnõule,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

EMP lepingu protokolli nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) kavandatava muutmise kohta EMP ühiskomitees Euroopa Liidu nimel võetav seisukoht põhineb käesolevale otsusele lisatud EMP ühiskomitee otsuse eelnõul.

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise kuupäeval.

Brüssel,

*Nõukogu nimel
eesistuja*